

جونسون الى ناصر

١٣ مايو ١٩٦٨

عزيرى السيد الرئيس

لقد تلقيت رسالتك المؤرخة فى ١ مايو وقمت بقراءتها.

لسنوات عبرنا عن أسفنا من عدم قدرة الأطراف على التوصل الى تسوية للمشكلة العربية الاسرائيلية، والتي يمكن أن تحوز على رضاء عام. والآن للمرة الأولى ومنذ ١٩٤٨، كانت هناك فرصة للتحرك نحو السلام، ومن أجل صالح كل الشعوب المعنية فإنه يجب استغلال هذه الفرصة.

على مدار فترة زمنية طويلة جدا قامت كل من مصر واسرائيل بتعبئة جزء هائل من مواردهما القومية من أجل الحصول على السلاح واستخدامه ضد بعضهما البعض. وكان ولا يزال هناك اعتماد كبير جدا على القوة كطريق لتسوية المشاكل فى الشرق الأوسط؛ تلك المنطقة التي تستغيث من أجل تحقيق تنمية اقتصادية واجتماعية، والتي يمكن أن تتحرك نحو تنظيم كل الموارد اللازمة من أجل تحقيق هذه المهمة. وأعتقد أنه قد حان وقت التغيير، وهناك قرار من مجلس الأمن بتاريخ ٢٢ نوفمبر يؤكد على الغايات والمبادئ التي يجب أن تحكم هذا الأمر.

وكما تعرف فإننا قد أيدنا وبكل قوة القرار باعتباره يتسق مع البيان الذي أعلنته يوم ١٩ يونيه ١٩٦٧. هذا البيان وقرار مجلس الأمن الذي يجسد مبادئه، كانا وسيظلان هما الأساس الراسخ لسياستنا. إننا نؤمن بأن التسوية التي تتسق مع المبادئ الواردة فى بيانى ومع القرار، يمكن أن تتحقق إذا تمكنت الأطراف المعنية من التوصل الى اتفاق على التفاصيل الجوهرية وفى إطار بنود القرار. وللوصول لهذه الغاية، عملنا من جانبنا على تشجيع كل الأطراف على التعاون مع السفير يارنج، ونحن نعتقد أن مهمته توفر أفضل السبل للوصول لحل يحظى بالتوافق حوله.

وفى هذا الصدد، لقد شجعت كثيرا الإشارات التي أبديتها والخاصة باستعدادك للتعاون مع السفير يارنج. وعندما يتمكن هو من تنظيم مناقشة جادة حول القضايا الجوهرية، فإنه سيكون من الممكن على الولايات المتحدة والدول الأخرى المعنية أن تستخدم نفوذها من أجل تحقيق سلام عادل ودائم يتمشى مع قرار ٢٢ نوفمبر.

إن النجاح يتطلب منا بذل أقصى جهودنا الشخصية. وكما تعرف - سيادة الرئيس - فإننى قد اتخذت قرارا مؤخرا، بأننى لن أترشح لفترة جديدة كرئيس للولايات المتحدة؛ لأننى أؤمن بأننى يمكننى بهذه الطريقة أن أخدم قضية السلام وأدفع بها للأمام فى الشرق الأوسط وفى فيتنام.

ولكن كما تعرف أنت وأنا، أنه بقدر أهمية الجهود التى تبذلها بلدى فإن السلام والعدالة لن يتحققا، طالما لم تسع الأطراف المنخرطة فى هذا الصراع الطويل للتحرك بنفسها نحو السلام وبصورة تكفى من أجل تحقيقه.

مع أفضل أمنياتى.

المخلص،

ليندون ب. جونسون

## 171. Telegram From the Department of State to the U.S. Interests Section of the Spanish Embassy in the United Arab Republic <sup>1</sup>

Washington, May 13, 1968, 2341Z.

163325. The following message for President Nasser has been received from President Johnson at the Texas White House. You should deliver it to Foreign Minister Riad in the course of your call tomorrow:

May 13, 1968

Dear Mr. President:

I have just received and read your letter of May 1.<sup>2</sup>

For years we have regretted the failure of the parties to find a settlement to the Arab-Israel problem which would command general satisfaction. Now, for the first time since 1948, there is an opportunity to move toward peace. For the sake of all peoples concerned, that opportunity should be seized.

For far too long, a tragic proportion of Egypt's and Israel's national resources have been devoted to armaments for use against each other. There has been far too much reliance on force to settle problems in the Middle East—a region which cries out for economic and social development and which could organize the resources for the task.

It is time for a change, and the Security Council Resolution of November 22 states the purposes and principles which should govern it.

As you know, we have strongly supported that resolution as consistent with the statement I made on June 19, 1967. That statement and the resolution embodying its essential principles have been, and will remain, the firm basis of our policy. We believe a settlement consistent with the principles set forth in my statement and the resolution can be reached if the parties concerned can arrive at an agreement on substantive details within the terms of the resolution. To this end we have encouraged all parties to cooperate with Ambassador Jarring and believe that his mission provides the best means for reaching an agreed solution.

In this regard, I have been encouraged by the indications of your readiness to cooperate with Ambassador Jarring. When he is able to organize a serious discussion of substantive issues, it should be possible [\[Page 337\]](#) for the United States and other interested nations to use their influence in the interest of a just and durable peace in accordance with the resolution of November 22.

Success will require our most energetic personal efforts. As you know, Mr. President, I recently made the decision not to seek another term as President of the United States because I believed I could do more in this way to advance the cause of peace—in the Middle East as well as in Vietnam. But you and I know that, important as the efforts of my country may be, peace with justice will not come unless the parties to this long conflict themselves want peace badly enough to struggle for it.

With every good wish,

Sincerely, Lyndon B. Johnson

**Rusk**